



The Emergency Food Assistance Program (TEFAP)

Formulario de consumos individuales del cliente (anual)

Banco de alimentos:

Fecha:

Para recibir la ayuda alimentaria del TEFAP (USDA), usted declara lo siguiente:

1. Su nombre y el número de integrantes del hogar que proporciona son correctos.
2. Que vive dentro de este estado. (no hay un tiempo de residencia mínimo requerido).
3. Su ingreso es igual o inferior al 400 % de las pautas federales de pobreza (consultar a continuación).
4. Usted acepta que los alimentos del TEFAP son para consumo doméstico y que el hogar necesita estos alimentos.*

Al recibir alimentos del TEFAP, NO se requiere lo siguiente:

- Su dirección y su número de seguro social o identificación.
- Prueba de: ciudadanía, estado migratorio, tamaño del hogar o ingresos
- No se le negará la ayuda alimentaria del TEFAP (USDA) si no desea revelar ninguna información que no sea un requisito de dicho programa.

Referencias de ingresos del TEFAP: 400 % de las referencias federales de pobreza: según los ingresos netos (después de impuestos)					
Número de integrantes del hogar	Ingreso anual	Ingreso mensual	Ingreso dos veces por mes	Ingreso cada dos semanas	Ingreso semanal
1	\$62,600	\$5,217	\$2,608	\$2,408	\$1,204
2	\$84,600	\$7,050	\$3,525	\$3,254	\$1,627
3	\$106,600	\$8,883	\$4,442	\$4,100	\$2,050
4	\$128,600	\$10,717	\$5,358	\$4,946	\$2,473
5	\$150,600	\$12,550	\$6,275	\$5,792	\$2,896
6	\$172,600	\$14,383	\$7,192	\$6,638	\$3,319
7	\$194,600	\$16,217	\$8,108	\$7,485	\$3,742
8	\$216,600	\$18,050	\$9,025	\$8,331	\$4,165
Por cada miembro adicional de la familia, agregue:	\$22,000	\$1,833	\$917	\$846	\$423

Vigente desde octubre de 2025 hasta la fecha de notificación de las nuevas directrices sobre ingresos.

**** Aviso de No Discriminación:**

De acuerdo con las leyes federales de derechos civiles y las normas y políticas de derechos civiles del USDA, el USDA, sus agencias, oficinas, empleados e instituciones que participan o administran programas de dicho departamento tienen prohibido discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, religión, sexo, discapacidad, edad, estado civil, estado familiar/parental, ingresos derivados de un programa de asistencia pública o creencias políticas, o bien tomar represalias por actividades previas relacionadas con los derechos civiles, en cualquier programa o actividad realizada o financiada por el USDA (no todas las bases se aplican a todos los programas). Los plazos para presentar quejas y recursos varían según el programa o incidente.

Las personas con discapacidades que requieran medios de comunicación alternativos para obtener información del programa (por ejemplo, Braille, letra grande, grabación de audio, lenguaje de señas americano, etc.) deben comunicarse con la agencia estatal o local que administra el programa o comunicarse con el USDA a través del servicio de retransmisión de telecomunicaciones al 711 (voz y TTY). Además, es posible que la información del programa esté disponible en otros idiomas además del inglés.

Para presentar una queja por discriminación en el programa, complete el "USDA Program Discrimination Complaint Form" (Formulario de queja por discriminación en el programa del USDA), [AD-3027](#), que se encuentra en línea, en "How to File a Program Discrimination Complaint" (Cómo presentar una queja por discriminación en un programa), y en cualquier oficina del USDA, o bien escriba una carta dirigida al USDA e incluya toda la información que se solicita en el formulario. Para solicitar una copia del formulario de queja, llame al (866) 632-9992. Envíe su formulario o su carta completa al USDA utilizando los datos siguientes:

(1) Correo postal: U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410

(2) fax: (202) 690-7442
(3) correo electrónico: program.intake@usda.gov

El USDA es un proveedor, empleador y prestamista que ofrece igualdad de oportunidades.

Nombre en letra de imprenta	Número de integrantes del hogar

*La comida no es para reventa. **Puede disponer de una copia de la Declaración de no discriminación del USDA si la solicita.